



Market Index / 30일

코스피지수 ▼	2591.34 -42.11	코스닥지수 ▲	886.11 +0.55	유가(WTI, 달러) ▼	45.53 -0.18	환율(원)	1USD 100¥	살때	1126.88 1081.87	팔때	1088.12 1044.67	살때	1EUR 1352.73	팔때	1299.95 159.95
---------	-------------------	---------	-----------------	---------------	----------------	-------	--------------	----	--------------------	----	--------------------	----	-----------------	----	-------------------

# 제주도내 기업 경기전망 2개월째 상승

한국은행 제주 11월 기업경기조사 결과 발표  
11월 중 제주업황BSI 56... 전월대비 5p 증가  
매출·채산성·자금사정 증가 반면 인력사정 ↓

제주도내 기업들이 내다보는 경기 전망이 2개월째 상승하고 있는 것으로 나타났다.

한국은행 제주본부가 30일 발표한 '2020년 11월 제주지역 기업경기조사 결과(2020년 11월 동향 및 12월 전망)'에 따르면 11월중 제주지역 업황BSI는 56으로 전월대비 5p 상승한 것으로 나타났다. 제주지역 업황BSI는 지난 4월부터 8월까

지 4개월 연속 상승세를 유지해 오다가 지난 9월 37로 하락한 후 2개월 연속 상승했다. 12월 업황전망 BSI(56)도 전월대비 4p 상승했다.

제조업 11월 업황BSI(58)와 12월 업황전망BSI(57)는 전월대비 각각 9p·4p 상승했으며, 제조업 11월 업황BSI(56)와 12월 업황전망 BSI(56)도 모두 4p 상승했다.

11월 매출BSI(65)와 12월 매출전

망BSI(61)는 각각 9p·7p 상승했으며 11월 채산성BSI(75)와 12월 채산성전망BSI(70)는 각각 10p·7p 상승했다.

11월 자금사정BSI(67)와 12월 자금사정전망BSI(65)는 각각 9p·11p 상승했다.

이에 반해 11월 인력사정BSI(78)와 12월 인력사정전망BSI(80)는 각각 8p·4p 하락했다.

조사대상 업체들의 경영여로사항은 내수부진(29.0%), 불확실한 경제상황(19.9%) 등의 순으로 나타났다.

11월 제주지역의 업황BSI(56)는 전국 업황BSI(78)보다 22p 낮은 수준이다. 업종별로는 제조업(제주

58·전국 85)이 27p, 비제조업(제주 56·전국 73)이 17p 밑도는 것으로 나타났다.

기업경기실사지수(Business Survey Index : BSI)는 기업가의 현재 기업경영상황에 대한 판단과 향후 전망을 조사해 경기 동향을 파악하고 경기를 전망하기 위해 작성되고 있다. BSI가 기준치인 100인 경우 긍정적인 응답 업체수와 부정적인 응답 업체수가 같음을 의미하며, 100이상의 경우에는 긍정 응답 업체수가 부정 응답 업체수보다 많음을, 100이하인 경우에는 그 반대임을 나타낸다.

고대로그기자 bigroad@ihalla.com



지난 12일 제주개발공사 김정학 사장과 원희룡 도지사가 코로나19 특별재난기부금 전달식에서 기념촬영을 하고 있다. 사진-제주개발공사 제공

## “제주자원 활용 수익 지역사회로 환원”

사회적 가치경영 모범  
최고 공기업 목표 '순항'  
코로나19 특별기부금 등  
수익 43% 2560억원 지원

올해로 창립 25주년을 맞은 '제주도민의 기업' 제주특별자치도개발공사(이하 공사)가 청정 제주자원을 활용해 창출한 수익을 도민사회에 환원하며 대한민국 최고의 공기업 도약을 향해 순항하고 있다.

특히 공사는 코로나19 극복을 위해 최근 제주도에 200억원이라는 톨큰 기부를 통해 제주형 제3차 특별재난지원금을 마련하는데 도움을 주며 사회적 가치경영을 실천, 전국적인 모범사례로 주목받고 있다.

공사는 지난 12일 김정학 사장을 비롯해 원희룡 제주도지사, 허준석 공사 노조위원 등 공사 임직원들이 참석한 가운데 제주시 조천읍 교래리 소재 삼다수공장에서 기부금 전달식을 갖고 특별기부금을 기탁했다.

김 사장은 “코로나19라는 국가 재난의 위기 상황에서 그동안 도민들로부터 받아온 성원에 일부 보답할 시간이 됐다고 생각한다”며 “200억원을 제주도에 기부해 코로나19로 인한 이진박한 재난의 위기 탈출에 조금이나마 보탬이 됐으면 한다”고 밝혔다.

이번 특별기부금은 코로나19로 인한 지역경제 침체와 경제적으로 어려움을 겪는 제주도민을 위한 재원으로 활용되고 있다. 특히 정부재난지원금 등 각종 지원 혜택을 제대로 받지 못했던 영세업자와 문화예술단

체 및 문화예술인에게 지급되면서 '단비' 역할을 톡톡히 하고 있다. 공사는 지금까지 누적 당기순이익의 약 43%인 2560억원을 제주사회에 환원했고, 환경·사회·인재 육성·복지 향상을 중심으로 지원활동을 적극 전개하고 있다.

제주삼다수는 도민의 생명수이자 한경민 지하수 자원을 지속가능한 활용을 통해 발생한 수익을 다시 지역사회에 환원하는 대표적인 모범기업이자 국민 브랜드다. 특히 제주삼다수의 사회공헌활동은 지역 사회에 국한되지 않고 국민 브랜드로서의 책임을 다하고 있다.

제주삼다수는 2014년부터 희망브리지 전국재해구호협회와 협약하고 홍수·화재 등의 재난으로 이재민이 발생할 때 가장 먼저 제공되는 구호물품 가운데 하나이다.

공사는 올해 초, 코로나19로 어려움을 겪었던 대구와 경북지역에 삼다수 22만병을 구호물품으로 제공했고, 인천 수돗물 사태와 충북·강원·경기 등 집중호우 피해지역 지원과 취약계층에도 삼다수를 지원했다. 아울러 최근 서귀포시 수돗물 유출사고로 불편을 겪었던 피해지역 주민들을 위해 제주삼다수 500ml 20여만병과 2ℓ 68만9000여병 등 총 89만여병을 무상으로 지원했다.

공사는 사회공헌활동을 인정받아 올해 사랑나눔 사회공헌 대상에서 보건복지부 장관상을 수상했고, 2020년 지방공공기관 평가에서 혁신우수기관으로 선정됐다. (자료-제주개발공사 제공)

백귀탁기자 haru@ihalla.com

## 제주지역 기업 상품 출하 감소에 재고 ↑

전자부품·화학·고무 등 상승  
식료·가스·비금속류 등 감소

제주지역 기업들의 상품 출하는 감소하고 재고는 증가한 것으로 나타났다.

호남지방통계청 제주사무소가 30일 발표한 '2020년 10월 제주지역 산업활동동향'에 따르면 광공업 생산은 전년동월대비 13.3% 감소, 전월대비 2.3% 증가한 것으로 나타났다.

주요업종별로 보면 전자부품(18%), 화학제품(28.25), 고무·플라스틱(1.4%)은 증가했으나 식료품(-

44%), 전기가스업(-8.8%), 비금속광물(-14.6%) 등은 감소했다.

광공업 출하는 전년동월대비 15.2% 전월대비 15.5% 감소했다. 광공업 재고는 전년동월대비 8.2% 증가, 전월대비 0.2% 감소했다.

대형소매점 판매액지수는 87.9로 전년동월대비 1.0% 감소, 전월대비 14.2% 감소했다.

상품군별 주요 증감내역(전년동월대비)을 보면 가전제품(34.7%), 오락·취미·경기용품(8.8%), 기타상품(3.2%)은 증가했으나 신발·가방(-21.5%), 화장품(-9.4%), 음식료품(-4.2%), 의복(-3.7%) 등은 감소했다. 고대로그기자



분주한 쪽파 수확 작업 30일 제주시 애월읍 한 밭에서 농민들이 쪽파 수확작업으로 분주한 시간을 보내고 있다. 이상근기자

## 제주공항 보행자 안전 강화 세이프티 스마트 시스템 도입

한국공항공사 제주지역본부는 제주공항 구내도로에 첨단기능을 집약한 '세이프티 스마트 웨이(Safty Smart Way)'를 올해 말까지 구축한다고 30일 밝혔다.

우선 한국공항공사는 횡단보도에 LED 바닥신호등과 보행자를 자동으로 감지해 접근하는 차량에 LED 시각 신호를 제공하는 시스템을 구축

해 보행자의 안전을 강화할 계획이다. 또한 신호등을 설치할 수 없는 이동지역 교차로에는 차량 알리미 시설을 설치해 차량간 충돌사고도 예방할 계획이다.

김수봉 한국공항공사 제주지역본부장은 “제주공항은 일평균 5만대의 차량과 8만명이 이용하는 전국에서 교통량이 가장 많은 공항으로 보다 안전하고 편리한 교통서비스 제공을 위해 세이프티 스마트 웨이 시스템을 설치하게 됐다”고 말했다.

김현석기자 ik02@ihalla.com

**해외·육지 전문여행사**

여행의 멋과 맛, 재미 모두 준비했습니다.

**특가진행**  
6월~10월 까지

대형우등버스 1일 40만원 부터~  
중형우등버스 1일 20만원 부터~

여행품질과 가격비교 자신있습니다.

**육지 전세버스 보유업체**

**미도항공·미도투어**

위치: 제주시 용담이동(오라오거리) ☎713-1951

상담 유옥종 010-5015-1951

**그랜드보청기**

**코리아세일페스타 할인행사**  
\*건강보험공단 제출 서류 업무 마팅 혜택입니다.\*

- 제품군1 - 70만원 이하 (40개 제품)
- 제품군2 - 70만원 초과 ~ 90만원 (105개 제품)
- 제품군3 - 90만원 초과 ~ 111만원 (125개 제품)
- 제품군4 - 111만원 초과 (37개 제품)

\* 제품군에 속하는 보청기 자유롭게 선택 가능합니다.  
삼촌들 흔저 전화 주셔서 기다려주세요!

**보청기 가격의 기쁨을 걷어냈습니다.**

**세계최초 인공지능 충전식 귓속형 보청기**  
제주도내 전지역 무료 방문 N/S 및 무료 청력검사  
◁ 사무실 방문시 추가 할인쿠폰 증정 ▷

비충전식 보청기 60만원대부터  
청각장애인 보조금 최대 131만원

NAVER에 [그랜드보청기]를 검색해 주세요

☎ 064-725-9275

한리일보 서사라 사거리 동쪽 100m 행복쌍집 건너편  
제주시 서광로 240-1 (2층)

**WIDEX HIGH DEFINITION HEARING**

**제주센터**

**와이덱스 보청기**

국민건강보험, 청각장애인 보장구 지원금 확대 실시  
**최대 131만원 까지 지원**

- 소리와음이 적은 자연스럽고 편안한 음질
- 보청기만을 연구·개발하는 덴마크 와이덱스 제품
- 왜 와이덱스 보청기 일까요?
- 일관된 청각서비스 제공으로 고객만족도 향상
- 믿을 수 있는 철저한 사후관리

심의회번호 2018-GN1-11-0011

이 제품은 "의료기기"이며 "사용상의 주의사항"과 "사용방법"을 꼭 읽고 사용하십시오.  
판매처: 와이덱스 보청기 제주센터

제주시청 CGV 광양사거리

☎ 상담예약 064) 755.1005

제주시 동광로 4, 삼옥빌딩 3층 (제주시청 광양사거리)

심의회번호 2007-GN1-26-0155

**국제보청기프라자**

무료청력검사, 휴일예약, 출장상담 환영

**정부지원 최고 131만원**  
[111만원+20만원(4년간 5만원씩 나눠서 지급)]

**보상판매**  
27,000원 36개월 무이자 할부

- 작은 소리도 크게 들을 수 있습니다.
- 이야기 소리를 잘 들을 수 있습니다.
- 대화를 편안하게 할 수 있습니다.
- 시끄러운 장소에서도 대화가 가능합니다.
- 소리가 왕왕 울리지 않고 잘 들을 수 있습니다.

찾아오시는 길  
시외버스터미널 오라마을소  
국제보청기(국제기2층)  
한리체육관  
심내수영장

대표 **임정환**

**직접수리 · 당일착용**  
**국제보청기 ☎743-7175**

제주시 서광로 190 (한국병원 건너편, 국제기계 2층)